C/2024/1792

1.3.2024

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE

z 28. februára 2024,

ktorým sa v mene Európskej únie schvaľuje zmena prílohy IVa) k Dohode medzi Európskym spoločenstvom a Kanadou o obchode s vínom a liehovinami

(C/2024/1792)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na rozhodnutie Rady 2004/91/ES z 30. júla 2003 o uzavretí dohody medzi Európskym spoločenstvom a Kanadou o obchode s vínom a liehovinami ([1]), najmä na jeho článok 5,

keďže:

(1) Dohoda medzi Európskym spoločenstvom a Kanadou o obchode s vínom a liehovinami ([2]) (ďalej len „dohoda“) bola zmenená Komplexnou hospodárskou a obchodnou dohodou (CETA) medzi Kanadou na jednej strane a Európskou úniou a jej členskými štátmi na druhej strane ([3]), ktorá sa predbežne vykonáva od 21. septembra 2017.

(2) Spoločný výbor zriadený článkom 27 ods. 1 dohody (ďalej len „spoločný výbor“) je zodpovedný za udržiavanie kontaktu medzi zmluvnými stranami vo všetkých otázkach týkajúcich sa vykonávania a fungovania dohody.

(3) V prílohe IVa) k dohode sa uvádzajú zemepisné označenia liehovín s pôvodom v Únii, ktoré možno oprávnene zapísať do kanadského registra ako chránené zemepisné označenie liehovín. Únia požiadala o doplnenie jedného zemepisného označenia do danej prílohy. Kanada ukončila preskúmanie predmetného zemepisného označenia.

(4) Podľa článku 27 ods. 3 dohody zmenenej dohodou CETA má spoločný výbor právomoc prijať zmeny príloh k dohode.

(5) Preto by sa mala stanoviť pozícia, ktorú má Únia zaujať v spoločnom výbore.

(6) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Výboru pre liehoviny,

ROZHODLA TAKTO:

Článok 1

Zmeny v prílohe IVa) k dohode uvedené v návrhu rozhodnutia spoločného výboru sa týmto v mene Únie schvaľujú.

Znenie dohody o zmenách je priložené k tomuto rozhodnutiu vo forme návrhu rozhodnutia spoločného výboru.

Článok 2

Zástupca Únie v spoločnom výbore sa týmto splnomocňuje schváliť prijatie rozhodnutia spoločného výboru v mene Únie.

([1]) Ú. v. EÚ L 35, 6.2.2004, s. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2004/91(1)/oj.
([2]) Ú. v. EÚ L 35, 6.2.2004, s. 3., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2004/91/oj.
([3]) Ú. v. EÚ L 11, 14.1.2017, s. 23., ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2017/37/oj.

Článok 3

Rozhodnutie spoločného výboru sa po prijatí uverejní v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

V Bruseli 28. februára 2024

Za Komisiu
Janusz WOJCIECHOWSKI
člen Komisie

PRÍLOHA

návrh ROZHODNUTIA č. …/2024 SPOLOČNÉHO VÝBORU zriadeného Dohodou medzi Európskym spoločenstvom a Kanadou o obchode s vínom a liehovinami

z … 2024,

ktorým sa menia prílohy I, IIIa), IIIb), IVa) a VI k Dohode medzi Európskym spoločenstvom a Kanadou o obchode s vínom a liehovinami

SPOLOČNÝ VÝBOR,

so zreteľom na *Dohodu medzi Európskym spoločenstvom a Kanadou o obchode s vínom a liehovinami* podpísanou v Niagara-on-the-Lake 16. septembra 2003 (ďalej len „dohoda“) a zmenenou *Komplexnou hospodárskou a obchodnou dohodou (CETA) medzi Kanadou na jednej strane a Európskou úniou a jej členskými štátmi na druhej strane* podpísanou v Bruseli 30. októbra 2016 (predbežne vykonávanou od 21. septembra 2017), a najmä na článok 27 ods. 3) dohody,

keďže:

(1) V prílohe I k dohode sa uvádza zoznam enologických postupov povolených pri vínach pochádzajúcich z Kanady a z Európskej únie. Európska únia v súlade s článkom 6 ods. 3 dohody oznámila 17 nových povolených enologických postupov. Podľa článku 9 ods. 1 dohody by sa dané postupy mali doplniť do prílohy I.

(2) Európska únia podľa článku 13 dohody predložila Kanade žiadosť o doplnenie zemepisných označení do prílohy IIIa) k dohode. Kanada preskúmala 22 pojmov, ktoré predložila Európska únia a ktoré by sa mali doplniť do prílohy IIIa) k dohode.

(3) Kanada podľa článku 13 dohody predložila Únii žiadosť o doplnenie zemepisných označení do prílohy IIIb) k dohode. Európska únia ukončila preskúmanie 15 pojmov, ktoré predložila Kanada a ktoré by sa mali doplniť do prílohy IIIb) k dohode.

(4) Európska únia podľa článku 16 dohody predložila Kanade žiadosť o doplnenie zemepisných označení do prílohy IVa) k dohode. Kanada preskúmala jeden pojem, ktorý predložila Európska únia a ktorý by sa mal doplniť do prílohy IVa) k dohode.

(5) Kanada podľa článku 27 ods. 3 dohody predložila Európskej únii žiadosť o aktualizáciu zoznamu príslušných orgánov v prílohe VI k dohode,

PRIJAL TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

1. V prílohe I časti B sa dopĺňajú tieto záznamy:

„38. sodná soľ karboxymetylcelulózy s najvyšším prípustným množstvom 0,01 %;

39. dimetyldikarbonát (DMDC) s najvyšším prípustným množstvom 200 ppm;

40. kyselina mliečna;

41. dubové čipsy;

42. polygalakturonáza (ako ‚pektináza‘) z *Trichoderma reesei* RF6197;

43. uhličitan draselný;

44. polyaspartát draselný s najvyšším prípustným množstvom 0,01 %;

45. kvasinkové manoproteíny s najvyšším prípustným množstvom 0,04 %;

46. V Kanade neexistuje žiadna regulatórna požiadavka na predbežné schválenie technologických pomocných látok ani fyzikálnych procesov uplatnených pri víne alebo zložkách používaných pri výrobe vína, ako sú:

a) prevzdušňovanie alebo okysličovanie;

b) katexy na zvyšovanie obsahu kyselín;

c) katexy na stabilizáciu vínneho kameňa;

d) odstránenie oxidu siričitého fyzikálnymi procesmi;

e) ionomeničové živice;

f) regulácia rozpusteného plynu vo víne s použitím membránových filtrov;

g) ošetrenie pomocou spojených membrán;

h) ošetrenie kontinuálnymi procesmi paskalizácie;

i) ošetrenie diskontiunálnymi procesmi paskalizácie.

Vo všetkých prípadoch však víno dovážané do Kanady musí spĺňať podmienky stanovené v kanadskej norme pre víno uvedenej v nariadení o potravinách a liekoch oddiele B.02.100.“

2. V prílohe IIIa) sa dopĺňa tento oddiel:

„V EURÓPSKEJ ÚNII

V tabuľke ďalej sa uvádza zoznam geografických označení vín s pôvodom v Európskej únii a chránených na základe nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 ([1]), ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami:

Pôvod	Geografické označenie
Španielsko	Campo de Cartagena
Španielsko	Catalunya
Španielsko	Jerez
Španielsko	Penedès
Španielsko	PRIORAT
Španielsko	Sherry
Španielsko	Xérès
Francúzsko	Bourgogne Passe-tout-grains
Taliansko	Colli Altotiberini
Taliansko	Colli Asolani
Taliansko	Conegliano Valdobbiadene
Taliansko	Corti Benedettine del Padovano
Taliansko	Olevano Romano
Taliansko	Ormeasco di Pornassio
Taliansko	Prosecco
Taliansko	Riviera del Brenta

([1]) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 (*Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671*), ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1308/oj.

Taliansko	Terre dell' Alta Val d' Agri
Taliansko	Torgiano Rosso Riserva
Taliansko	Valcamonica
Taliansko	Valtellina Rosso
Cyprus	Commandaria ([1])
Maďarsko	Tokaj / Tokaji“

([1]) Rovnocenný pojem chránený v EÚ je pojem „Κουμανδαρία“.

3. V prílohe IIIb) časti B sa dopĺňajú tieto záznamy:

„BC Gulf Islands

Beamsville Bench

British Columbia

Creek Shores

Four Mile Creek

Lincoln Lakeshore

Niagara Escarpment

Niagara Lakeshore

Niagara River

Niagara-on-the-Lake

Ontario

Short Hills Bench

St. David's Bench

Twenty Mile Bench

Vinemount Ridge“.

4. V prílohe IVa) sa dopĺňa tento oddiel:

„V tabuľke ďalej sa uvádza zoznam geografických označení liehovín s pôvodom v Európskej únii a chránených na základe nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/787 zo 17. apríla 2019 o definovaní, popise, prezentácii a označovaní liehovín ([2]):

Pôvod	Geografické označenie	Kategória výrobku
Francúzsko	Calvados Pays d'Auge	destilát z jablčného muštu a destilát z hruškového muštu“

5. V prílohe VI sa zoznam príslušných orgánov mení takto:

orgán „British Columbia Wine Institute (VQA Rules)“ v pododseku a) sa nahrádza orgánom „British Columbia Wine Association (VQA Rules)“.

Dopĺňa sa tretí pododsek: „c) Conseil des Appellations Réservées et des Termes Valorisants“.

([2]) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2019/787 zo 17. apríla 2019 o definovaní, popise, prezentácii a označovaní liehovín, používaní názvov liehovín pri prezentácii a označovaní iných potravín, ochrane zemepisných označení liehovín, používaní etylalkoholu a destilátov poľnohospodárskeho pôvodu v alkoholických nápojoch a o zrušení nariadenia (ES) č. 110/2008 (*Ú. v. EÚ L 130, 17.5.2019, s. 1*), ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/787/oj).

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda platnosť prvým dňom druhého mesiaca nasledujúceho po dátume, keď si zmluvné strany vymenili diplomatické nóty potvrdzujúce zavŕšenie postupov potrebných na nadobudnutie platnosti rozhodnutia.

Toto rozhodnutie je vyhotovené v dvoch vyhotoveniach v autentických jazykoch dohody stanovených v článku 40 dohody, pričom každé znenie je rovnako autentické.

V… dňa 202…

Za spoločný výbor
vedúci/vedúca delegácie Kanady
…

vedúci/vedúca delegácie EÚ
…